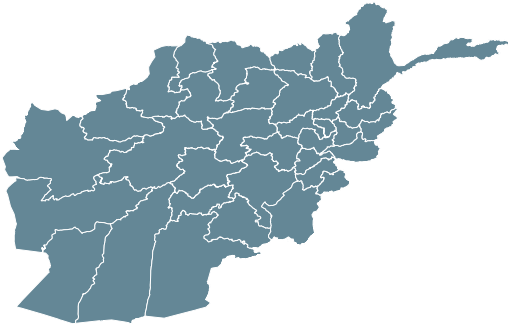


افغانستان سره د آلمان همکاری

د پراختیایي پروژو کیفیت او رویتیا



موخه

د افغانستان سره د آلمان د همکاری پایلې او اقدامات ثبت او پروسس شوي دي. په افغانستان او آلمان کې افغان وگړي او سیاسي خپرونکي او پریکړه کوونکي د سالمو او جنډر مشخصو معلوماتو پر اساس خبرېږي. د افغانستان اقتصاد وزارت کولای شي چې په خپلواکه توگه د څارنې او ارزونې سیستم له لارې د ملي پراختیایي پروژې مستند کړي، ویب اروزې او په اړه یې راپور ورکړي.



د افغانستان د اقتصاد وزارت ۳۵۰ دولتي کارکوونکو له ۲۰۱۲ زېږدیز کال راهیسې د څارنې او ارزونې د سیستمونو په اړه په روزنیزو کورسونو کې گډون کړی دی.

اقدامات او پایلې

د پروژې کار د فعالیت په دريو برخو باندې تمرکز کوي:

د پایلو اندازه کول

د افغانستان سره د آلمان د همکاری اقدامات او پایلې په یو ډیټابیس کې ثبتېږي. د افغانستان لپاره د آلمان د پراختیا تعقیبونکي سیستم (DevTracker) له ۲۰۰۹ زېږدیز کال راپدېخوا د ۷۲۰ پروژو او له ۲۲۰۰۰ څخه زیات معلوماتو په اړه ډاټا راټوله کړې ده. دا ثبتونې له ۵۰ څخه په زیاتو کټگوریو لکه زېربنا، مالي خدمتونو او روزنیز پروگرام باندې وېشل شوې دي. دا د عامه وگړو د خبرولو، د پایلو د اندازه کولو او د انفرادي پروژو د ارزولو او په ټوله کې د افغانستان پر وړاندې د آلمان د پراختیا همکاری د ژمنې په برخه کې ارزښتناکې مرستې دي.

وضعیت



له ۲۰۰۹ زېږدیز کال را پدېخوا، فدرالي حکومت له افغانستان سره د آلمان په همکاری کې له ۲.۸ بیلونه یورو څخه زیاته پانگونه کړې ده. دا مدني ښکېلتیا په دواړو هېوادونو کې له جدي عامه مناظرې سره مل ده. دا پوښتنه اکثره راپورته کېږي چې آیا مالي مرستې په بریالیتوب سره کارول کېږي او متوقع موخې ترلاسه کېږي. د افغانستان سره د آلمان د همکاری پایلې په افغانستان او آلمان کې اکثره خلکو او پریکړه نیونکو ته په سمه توگه نه دي ور پېژندل شوي.

اغېزمن پراختیایي کار د معلوماتو قوي بنسټ او همدارنگه د وگړو ملاتړ ته اړتیا لري. د دې موخې ترلاسه کولو لپاره، د پراختیایي پالیسۍ د اقداماتو د پایلو په اړه پایلې باید په دوامداره توگه راټولې او پروسس شي. په شفافه توگه د راپور ورکولو لپاره، خلک باید د پایلو او لاسته راوړنو څخه هم خبر شي. همدا خبره د هغو ملي پراختیایي پروژو په اړه سمه ده چې د افغان شریکانو لخوا پرمخ وړل کېږي. تر دې دمه، د افغانستان د اقتصادي چارو وزارت د معتبرو معلوماتو په اساس د خپلو پراختیایي پروژو په اړه کافي راپور نه دی ورکړی. د څارنې، ارزونې او معلوماتو د تحلیل په برخه کې اوس هم د سکتور او میتودولوژۍ د تخصص لپاره ستره اړتیا لیدل کېږي.

لنډه کتنه

پروگرام	څارنه، ارزونه او عمومي اړیکې (MEC)
دستور ورکوونکی	د آلمان د اقتصادي همکاری او پراختیا وزارت (BMZ)، د آلمان د بهرنیو چارو وزارت
شریکان	د افغانستان د اقتصاد وزارت (MoEc)، د افغانستان د مالیې وزارت (MoF)
پلی کوونکی سازمان	Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH
ولایتونه	په ملي کچه
د پروگرام موخه	د افغانستان سره د آلمان د همکاری د پایلو او اقداماتو په اړه د ډاټا راټولول او پروسس کول. عامه خلک او پریکړه نیونکي په شفاف ډول باخبره ساتل کېږي. د افغانستان د اقتصاد وزارت د څارنې او ارزونې مهارتونو ته وده ورکړل شوې ده.

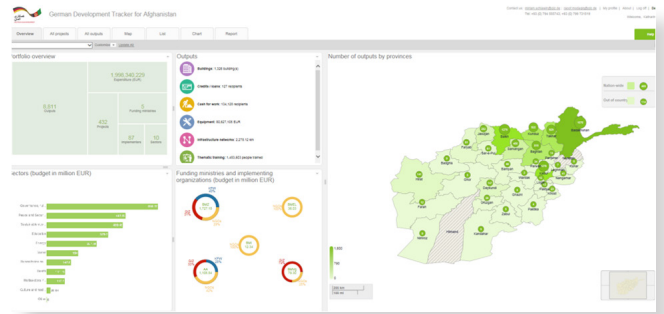
په اقتصاد وزارت کې مهارتونو ته وده ورکول

دا پروژو د څارنې، ارزونې، د ډاټا تحلیل او سافتویر د کارونې په برخه کې د مسلکي روزنیز پروگرام په ترسره کولو کې د اقتصاد له وزارت څخه ملاتړ کوي. د وزارت کارکوونکي په دې اړه زده کړه کوي چې په راتلونکي کې د نړیوالو ماهرینو په ملاتړ د تکیه کولو پرته څرنگه د پروژې اړونده ډاټا راټوله کړي او ویې ارزوي. یو تمرکز یې د پایلو پر بنسټ څارنه (RBM) ده، کومه چې د نړیوال بانک د عمومي نمونو پر بنسټ ده. د پایلو پر بنسټ څارنه (RBM) د پالیسۍ د پروژو په پرمختیا کې د پرمختګ د سیستماتیکې او دوامداره څارنې او ثبتونې امکان برابروي.

نږدې ۲۵۰ دولتي کارکوونکو له ۲۰۱۳ زېږدیز کال راهیسې په روزنیز پروگرام کې ګډون کړی دی او دوی اوس کولای شي چې په خپله د څارنې او ارزونې سیستمونه رامنځته کړي او په ملي او د ولایت په کچه یې وکاروي. د افغانستان د ۲۴ ولایتونو لپاره د پایلو پر بنسټ څارنې ډیټابیس معرفي شوی دی. دا ډیټابیس د ملي پراختیایي پروژو د بودیجو، مقعیت او د پرمختګ د تطبیق په اړه معلومات لري. د داسې باوري ډیټابیس رامنځته کول به په ملي او د ولایت په کچه په افغان دولت کې له پرېکړه کوونکو سره مرسته وکړي څو په راتلونکي کې په خورا اغېزمنه توګه پروژې و ارزوي، پلان، اداره او توجیه یې کړي.

د افغانستان په اقتصاد وزارت کې ټول اقدامات پلان شوي څو د همکارې ملګرتیا څخه ملاتړ وکړي. د رهبرۍ په منظمو غونډو کې ګډې پرېکړه نیول کېږي. د رهبرۍ کمېټه د همکارۍ په برخه کې پرېکړه کوي. همدارنګه دا کمېټه د پراختیایي پروژو تطبیق لارښودوي او ورڅخه ملاتړ کوي او پرمختګ یې ارزوي.

دا د افغانستان پر ځان ویسا پیاوړی کوي او د ګډو فعالیتونو د پایلو د پایښت په تضمین کې یوې لېوالتیا ته وده ورکوي.



DevTracker د اقداماتو او پایلو په اړه مالومات راټولوي | © GIZ

شفاف راپور ورکونه

د DevTracker سیستم ډاټا په آلمان او افغانستان کې عامه وګړو او پالیسۍ جوړوونکو ته جامع، شفاف او د تایید وړ راپور وړاندې کوي. په افغانستان کې د عامه اړیکو کار له موخو څخه یوه له رسنیو او مدني ټولنې څخه هغو سیاسي پیاوړي کوونکو ته رسېدل دي چې د افغانستان سره د آلمان همکارۍ د بریالیتوبونو او انډېشنو په اړه افغان وګړي خبرولای شي. یو زرو او څلور سوه افغان ژورنالېستانو له ۲۰۱۳ زېږدیز کال راهیسې په مطبوعاتي غونډو کې ګډون کړی دی.

د همکارۍ اقدامات او پایلې په مستقیم ډول لېوالو خلکو ته د لاسرسۍ رامنځته کولو لپاره، ډېرې پروژې د germancooperation-afghanistan.de په وېبپاڼه کې وړاندې کېږي. دا وېبپاڼه په دري، پښتو، انګلیسي او آلماني ژبو کې شتون لري او په منظم ډول نوی کپېږي. د افغانستان سره د آلمان د همکارۍ وروستۍ پایلې همدارنګه د فیسبوک چینل "German Cooperation with Afghanistan" له لارې هم خپریږي.



۱۴۰۰ افغان ژورنالېستانو له ۲۰۱۳ زېږدیز کال راهیسې د افغانستان سره د آلمان د همکارۍ په اړه په مطبوعاتي غونډو کې ګډون کړی دی.

چنگاښ ۱۳۹۸

اریکه

رؤف مدقق

د څارنې، ارزونې او عمومي اړیکو د پروگرام مدیر

برېښنالیک: raouf.modaqqi@giz.de

خپرونکی سازمان:

Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

د بون او ایشبورن، جرمني راجسټر شوي دفترونه
www.giz.de

www.gc-afg.de

د انځور اخیستلو امتیاز لرونکی: © GIZ

KfW giz Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Implemented by:

پلی کونکی: